

**Teddington**  
FRANCE

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF

**VALUE**<sup>®</sup>

---

Cintreuse arbalète  
**Série TF-VBT**  
**7 en 1**

Manuel d'utilisation

---



[www.teddington.fr](http://www.teddington.fr)

**VALUE**<sup>®</sup> • Assurance qualité

## Facilitez-vous la tâche !

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

**Attention** : pour éviter toute blessure, veuillez lire attentivement cette notice technique avant d'utiliser l'équipement.

### CONSIGNES D'UTILISATION DE LA CINTREUSE

#### 1. Monter la forme de cintrage et la barre transversale

Placez la cintreuse à la verticale, puis relâchez la poignée en la tirant vers l'extérieur pour libérer la crémaillère. Insérez la forme dans la tête de cintrage.

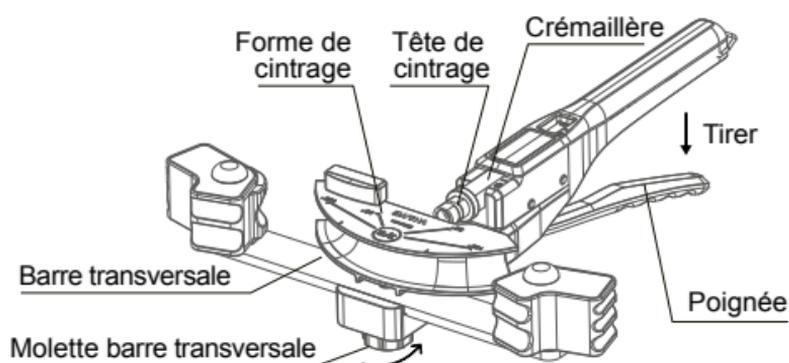


Fig.1

#### 2. Placer le tuyau de cuivre

Tournez les contre-formes pour sélectionner la taille correspondant au diamètre de tube à cintrer, puis placez le tuyau de cuivre entre les contre-formes et la forme de cintrage. Si le tuyau n'est pas correctement placé, le cintrage ne fonctionnera pas.

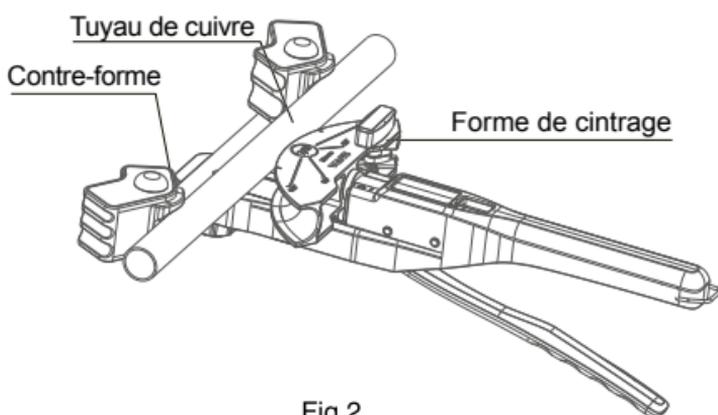


Fig.2

### 3. Cintrer le tube

Actionnez la poignée jusqu'à obtenir l'angle de cintrage voulu.  
Remarque : l'angle maximum est de 90°.

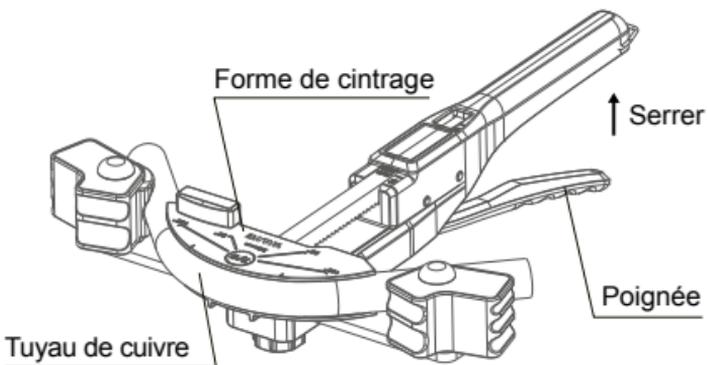


Fig.3

### 4. Libérer le tuyau

Placez la cintreuse à la verticale, puis relâchez la poignée en la tirant vers l'extérieur pour libérer la crémaillère. Après avoir cintré un tuyau en cuivre de 3/4» ou 7/8», tournez la molette d'extraction du tube dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour libérer le tuyau. Pour les diamètres inférieurs, il suffit de remuer le tuyau en cuivre pour l'extraire.

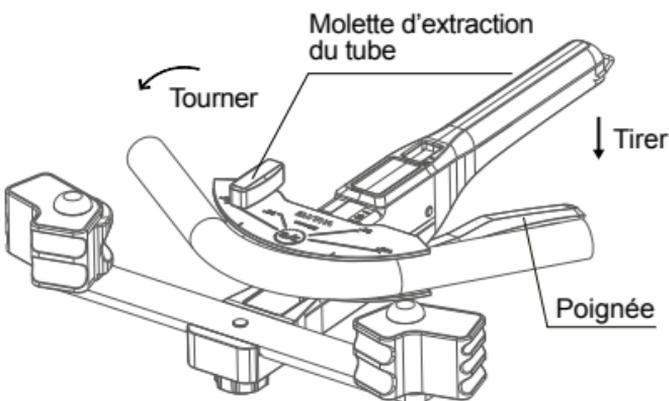


Fig.4

## CONSIGNES D'UTILISATION POUR LE CINTRAGE INVERSE

### 1. Monter la butée et le mandrin supérieur de cintrage inverse

Insérez le mandrin supérieur de cintrage inverse dans la tête de cintrage et serrez la vis de fixation. Placez la butée de cintrage inverse dans la fente correspondante, puis serrez la vis de fixation. Placez la cintreuse à la verticale, puis relâchez la poignée en la tirant vers l'extérieur pour libérer la crémaillère.

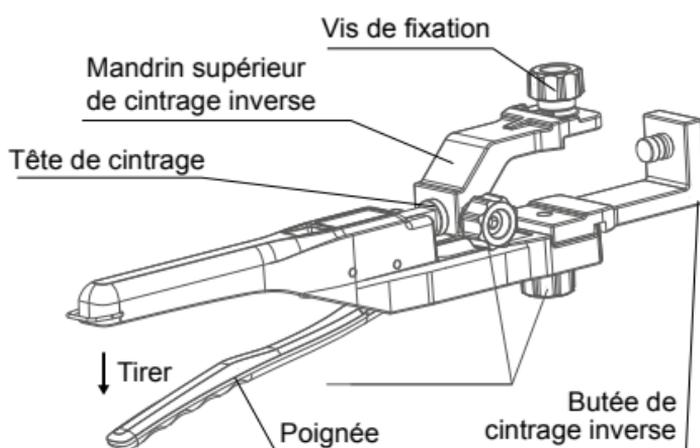


Fig.5

### 2. Monter la forme de cintrage et la barre transversale

Insérez la barre transversale sur le mandrin supérieur et serrez la vis de fixation. Insérez ensuite la forme de cintrage sur la tête de cintrage.

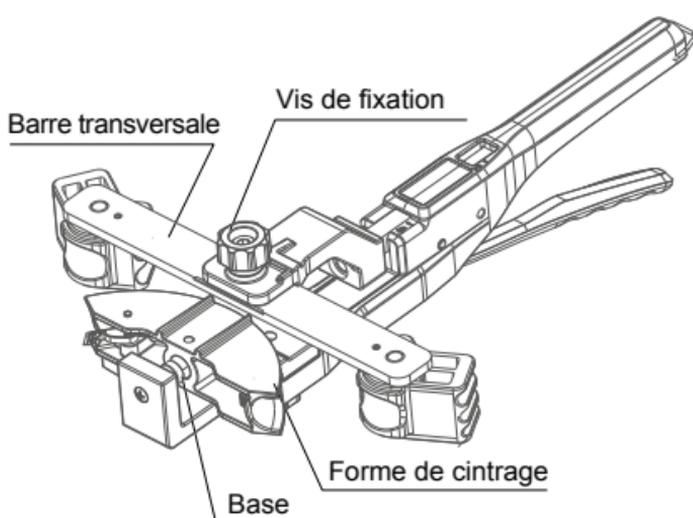


Fig.6

**3. Tournez les contre-formes** pour sélectionner la taille correspondant au diamètre de tube à cintrer, puis placez le tuyau de cuivre entre les contre-formes et la forme de cintrage. Si le tuyau n'est pas correctement placé, le cintrage ne fonctionnera pas.

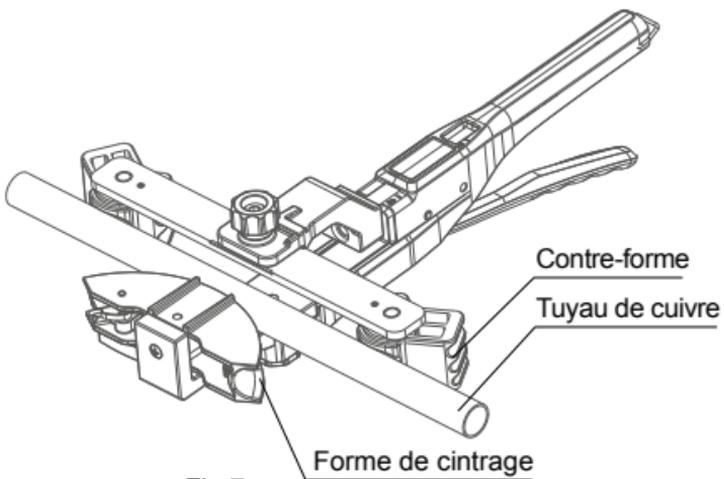


Fig.7

**4. Actionnez la poignée** jusqu'à obtenir l'angle de cintrage voulu. Remarque : l'angle maximum est de 90°.

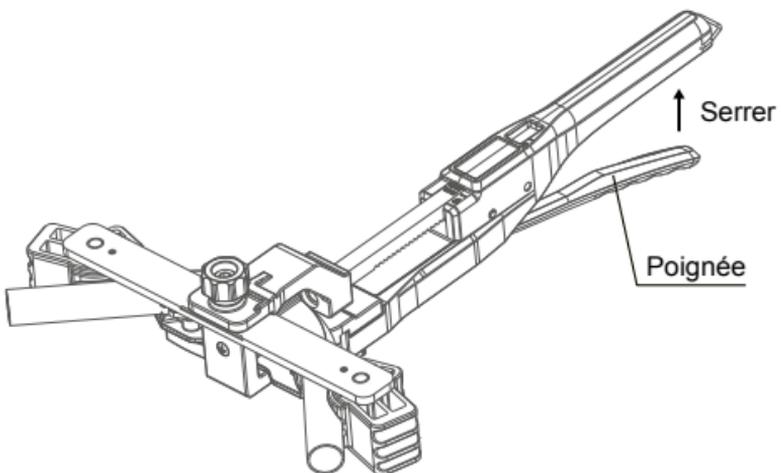


Fig.8

## CONSIGNES D'UTILISATION POUR LE CINTRAGE INVERSE

### 5. Libérer le tuyau

Placez la cintruse à la verticale, puis relâchez la poignée en la tirant vers l'extérieur pour libérer la crémaillère. Après avoir cintré un tuyau en cuivre de 3/4" ou 7/8", tournez la molette d'extraction du tube dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour libérer le tuyau. Pour les diamètres inférieurs, il suffit de remuer le tuyau en cuivre pour l'extraire.

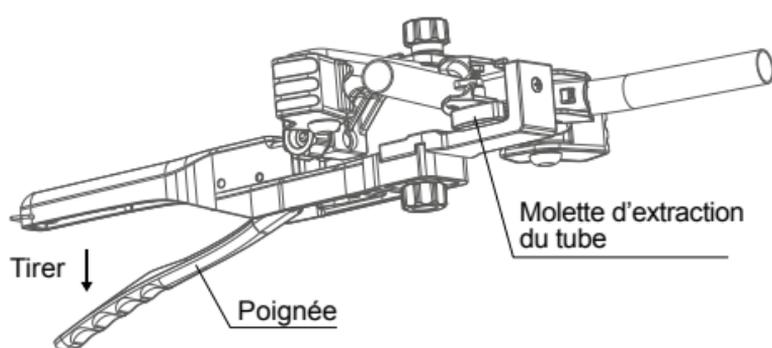


Fig.9

**Remarque :** si le mouvement de libération de la poignée n'est pas souple, vérifiez que de la poussière ne se soit pas accumulée dans les accessoires tels que la crémaillère, la poignée ou le pignon entraînant.

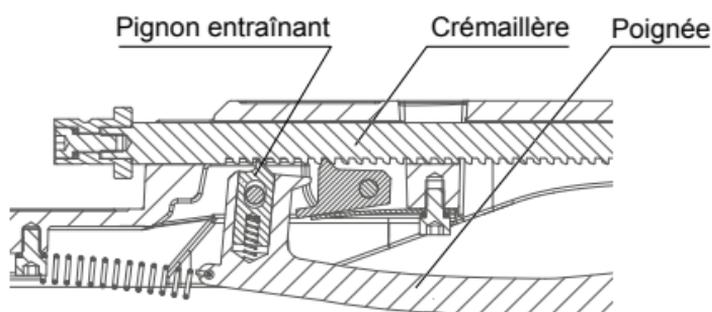


Fig.10



**Teddington**  
FRANCE

**DISTRIBUTEUR EXCLUSIF**

[www.teddington.fr](http://www.teddington.fr)

7 avenue Philippe Lebon  
92390 Villeneuve la Garenne  
Tél. +33(0)1 41 47 71 71